



A: Finpiemonte S.p.A.  
 finanziamenti.finpiemonte@legalmail.it

## PROGRAMMA OPERATIVO REGIONALE PIEMONTE FESR 2014/2020

### Innovazione MPMI

**Bando per l'accesso al fondo PMI destinato al sostegno di progetti ed investimenti per l'innovazione, la sostenibilità ambientale, l'efficienza energetica e la sicurezza nei luoghi di lavoro realizzati da Micro, Piccole e Medie Imprese  
 (codice bando: III3c11\_fondo\_mpmi)**

Il/La Sottoscritto/a

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_

Nato/a a \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

(in alternativa per Stato estero: Nato in \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_)

Residente in \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

(in alternativa per Stato estero: Residente in \_\_\_\_\_ città \_\_\_\_\_)

CAP \_\_\_\_\_ Indirizzo \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Codice Fiscale \_\_\_\_\_

Tipo Documento di riconoscimento \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Rilasciato da \_\_\_\_\_ in data \_\_\_\_\_

consapevole delle sanzioni penali previste in caso di dichiarazioni non veritiere e di falsità negli atti di cui all'art. 76 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445 e della conseguente decadenza dei benefici di cui all'art. 75 del citato decreto, nella qualità di Legale rappresentante/Soggetto delegato con potere di firma dell'Ente/impresa sotto indicato, chiede di essere ammesso all'agevolazione a sostegno delle iniziative previste dalla misura.

**E a tal fine DICHIARA, ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445:**

**A. ENTE/IMPRESA**

**A.1 Anagrafica**

Denominazione o ragione sociale \_\_\_\_\_

Forma giuridica \_\_\_\_\_

Codice Fiscale dell'ente/impresa \_\_\_\_\_

Partita IVA \_\_\_\_\_

Settore Prevalente (Ateco 2007)

Codice \_\_\_\_\_ Descrizione \_\_\_\_\_

Settore attività economica

Codice \_\_\_\_\_ Descrizione \_\_\_\_\_

Data di costituzione \_\_\_\_\_  
(Per le ditte individuali, indicare la data di attribuzione della Partita IVA)

Iscritta al Registro Imprese di \_\_\_\_\_

**A.1.1 Sede legale**

Comune \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

(in alternativa per Stato estero: Stato estero \_\_\_\_\_)

Città estera \_\_\_\_\_)

CAP \_\_\_\_\_ Indirizzo \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ Indirizzo PEC \_\_\_\_\_

Indirizzo Email \_\_\_\_\_

Numero domanda:

Data:

### **A.1.2 Legale Rappresentante<sup>1</sup>**

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_

Nato/a a \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

(in alternativa per Stato estero: Nato in \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_)

Residente in \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

(in alternativa per Stato estero: Residente in \_\_\_\_\_ città \_\_\_\_\_)

CAP \_\_\_\_\_ Indirizzo \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Codice Fiscale \_\_\_\_\_

Tipo Documento di riconoscimento \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Rilasciato da \_\_\_\_\_ in data \_\_\_\_\_

### **A.2 Persona dell'impresa autorizzata ad intrattenere contatti**

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_

Codice fiscale \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

### **A.3 Società di consulenza autorizzata ad intrattenere contatti**

Codice fiscale \_\_\_\_\_

Partita IVA \_\_\_\_\_

Denominazione o ragione sociale \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

CAP \_\_\_\_\_ Indirizzo \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

### **A.3.1 Consulente autorizzato ad intrattenere contatti**

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_

Codice fiscale \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

<sup>1</sup> La sezione A.1.2 Legale Rappresentante è presente solo se nella domanda è stato indicato un soggetto delegato con potere di firma.

Numero domanda:

Data:

**A.4 Estremi bancari**

IBAN \_\_\_\_\_ BIC \_\_\_\_\_

Intestatario C/C \_\_\_\_\_

FACSIMILE

Numero domanda:

Data:

## B. INFORMAZIONI GENERALI SULL'ENTE/IMPRESA

### B.1 Profilo dell'ente/impresa

Breve sintesi della attività dell'impresa

---

---

---

### B.2 Proprietà dell'ente/impresa<sup>2</sup>

Capitale sociale \_\_\_\_\_

#### B.2.1 Soci

Codice fiscale	Denominazione Soci	Quota %

#### B.3 Aziende controllanti

Codice fiscale	Denominazione Azienda	Forma Giuridica	Nazione Sede Legale	Quota %

#### B.4 Aziende controllate

Codice fiscale	Denominazione Azienda	Forma Giuridica	Nazione Sede Legale	Quota %

<sup>2</sup> La sezione B.2 è visualizzata se il Beneficiario è un ente privato

**B.5 Dati di bilancio**

Riportare i dati relativi agli ultimi due bilanci chiusi e approvati

	Ultimo esercizio finanziario chiuso aaaa	Penultimo esercizio finanziario chiuso
Disponibilità liquide (Voce C.IV "Totale disponibilità liquide" dello Stato Patrimoniale Attivo)		
Totale bilancio (Totale attivo)		
Totale Patrimonio netto		
Debiti verso banche (Voce D 4 Stato Patrimoniale Passivo "Totale")		
Totale debiti verso fornitori		
Debiti verso fornitori –solo se scaduti		
Totale debiti tributari		
Debiti tributari –solo se scaduti		
Ricavi (voce A1 conto economico)		
Totale Valore della produzione (voce A del conto economico)		
Variazioni dei lavori in corso su ordinazione (voce A 3 del conto economico)		
Ammortamenti immateriali (Voce B 10 a) del conto economico)		
Ammortamenti materiali (Voce B 10 b) del conto economico)		
Totale Costi della produzione (voce B del conto economico)		
Proventi finanziari (Voce C16 del conto economico "Totale altri proventi finanziari")		
Interessi passivi rettificati (Voce C 17 del conto economico "Totale interessi e altri oneri finanziari")		
Proventi gestione accessoria (Voce E 20 del conto economico "Totale proventi")		
Oneri gestione accessoria (Voce E 21 del conto economico "Totale oneri")		
<b>EBITDA</b> (Differenza tra valori e costi della produzione + Ammortamenti materiali + Ammortamenti immateriali)		
<b>EBIT</b> (Differenza tra valori e costi della produzione + Proventi finanziari + Proventi gestione accessoria - Oneri gestione accessoria)		
<b>Indice di rotazione del magazzino</b> (scarico di magazzino/ scorta media)		
<b>DSO</b> (Days Sales Outstanding) Tempo Medio di Incasso dei crediti		
<b>DPO</b> (Days payable outstanding) Tempo Medio di pagamento dei fornitori		
<b>U.L.A</b> (unità lavorative annue)		

**B.6 Risorse Umane**

*U.L.A. (Unità lavorative annue rilevate al momento della presentazione della domanda)*

	<i>Uomini</i>	<i>Donne</i>	<i>Totale</i>
<i>Dirigenti</i>			
<i>Quadri</i>			
<i>Impiegati</i>			
<i>Operai</i>			
<i>Personale non strutturato</i>			
<i>Personale tecnico amministrativo</i>			
<i>Totale</i>			

**B.7 Dimensione d'impresa**

Dimensione dell'impresa (*micro, piccola, media*)<sup>1</sup> \_\_\_\_\_

<sup>1</sup>Si rimanda alla Classificazione d'impresa indicata nella Raccomandazione 2003/361/CE della Commissione Europea

FACSIMILE

**C. INFORMAZIONI SUL PROGETTO PROPOSTO A FINANZIAMENTO****C.1 Caratteristiche del progetto di investimento**Tipologia di beneficiario<sup>3</sup> \_\_\_\_\_

Tipologie di intervento	
<input type="checkbox"/>	Linea A - Micro e Piccole Imprese (MPI)
<input type="checkbox"/>	Linea B - Medie Imprese (MI)

**C.2 Abstract del progetto di investimento**

Acronimo progetto \_\_\_\_\_

Titolo \_\_\_\_\_

Sintesi progetto (*breve descrizione dell'intervento*) \_\_\_\_\_Durata prevista per la completa realizzazione del progetto di investimento<sup>4</sup> \_\_\_\_\_  
(*espressa in mesi*)<sup>3</sup> Il dato riporta la Tipologia di beneficiario indicata all'atto di creazione della domanda (Impresa)<sup>4</sup> La durata massima prevista è di 12 mesi.



Numero domanda:

Data:

### C.3 Sedi

#### C.3.1 Sede 001

Tipo Sede: Amministrativa/intervento  Intervento  Amministrativa

Comune \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

CAP \_\_\_\_\_ Indirizzo \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_

Indirizzo PEC utilizzato per le comunicazioni con A.d.G. \_\_\_\_\_

Settore (Ateco 2007)

Codice \_\_\_\_\_ Descrizione \_\_\_\_\_

(in alternativa)

Sede NON ancora attivata in PIEMONTE

FACSIMILE

**C. 4 Premialità**

	Descrizione premialità	Dato sulla premialità	Valore
<input type="checkbox"/>	A - Rating di legalità	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	B.1 - Miglioramento delle prestazioni ambientali del ciclo produttivo - Diminuzione delle emissioni in atmosfera	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	B.2 - Miglioramento delle prestazioni ambientali del ciclo produttivo - Diminuzione delle emissioni nei corpi idrici	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	B.3 - Miglioramento delle prestazioni ambientali del ciclo produttivo - Miglioramento del ciclo dei rifiuti	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	B.4 - Miglioramento delle prestazioni ambientali del ciclo produttivo - Razionalizzazione dei consumi idrici	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	B.5 - Miglioramento delle prestazioni ambientali del ciclo produttivo -Sostituzione e/o eliminazione, sia nei prodotti che nei processi produttivi, di sostanze pericolose	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	B.6 - Miglioramento delle prestazioni ambientali del ciclo produttivo - Impiego di 'materie prime seconde' in sostituzione delle materie prime	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	C- Miglioramento dell'efficienza energetica nel ciclo produttivo	indicare SI se richiesta (obbligatoria la compilazione degli Indicatori tecnici)	
<input type="checkbox"/>	D - Miglioramento del livello di sicurezza nei luoghi di lavoro	indicare SI se richiesta	
<input type="checkbox"/>	Richiesta di agevolazione: abbuono di interesse (non è concedibile a chi richiede e ottiene il 75% di fondo pubblico ai sensi dell'art. 14 del Reg. 651/2014)	indicare SI se richiesta	

Premialità non richiesta

**D SPESE**

Quadro generale dei costi riferito al progetto nel suo complesso (*Indicare gli importi in euro al netto dell'IVA a meno che risulti indetraibile*).

**D.1 Piano delle spese**

Voce di spesa	Importo totale
<b>Linea A - Micro e Piccole Imprese (MPI)</b>	
Spese per acquisto di macchinari e attrezzature	
Installazione e posa in opera degli impianti	
Spese per servizi di consulenza e servizi equivalenti	
Spese per acquisto di licenze, brevetti, know-how	
<b>Totale</b>	
<b>Linea B - Medie Imprese (MI)</b>	
Spese per acquisto di macchinari e attrezzature	
Installazione e posa in opera degli impianti	
Spese per servizi di consulenza e servizi equivalenti	
Spese per acquisto di licenze, brevetti, know-how	
<b>Totale</b>	

**D.2 Dettaglio dei costi**

Intervento	Voce di spesa	Descrizione servizio/bene	Fornitore	Importo proposto
			Non obbligatorio  <fornitore> <codiceFiscale>	

**E. TIPOLOGIA DI AIUTO E AGEVOLAZIONE RICHIESTA**

Sulla base dell'importo dell'investimento proposto di € \_\_\_\_\_ si richiede un'agevolazione pubblica a valere sulla seguente base giuridica:

**E.1 Tipologie di aiuto**

	Base giuridica		Dettaglio
<input type="checkbox"/>	Regolamento (UE) 651/2014	<input type="checkbox"/>	art. 14, Reg. (UE) 651/2014 - Investimenti in aree 107.3c
		<input type="checkbox"/>	art. 17, Reg. (UE) 651/2014 – Macchinari, attrezzature, impianti, licenze, brevetti e know-how
		<input type="checkbox"/>	art. 18, Reg. (UE) 651/2014 – Servizi di consulenza

e avente la seguente forma:

**E.2 Forme di agevolazione**

	Forma di agevolazione	Importo
<input type="checkbox"/>	Prestito a tasso agevolato	
	Totale	

**F. INDICATORI**

Tipo	Descrizione	Unità di misura	Valore
	Energia elettrica consumata - ANTE	[kWh/a]	
	Energia elettrica consumata - POST	[kWh/a]	
	Energia elettrica prodotta - ANTE	[kWh/a]	
	Energia elettrica prodotta - POST	[kWh/a]	
	Energia termica consumata - ANTE	[kWh/a]	
	Energia termica consumata - POST	[kWh/a]	
	Energia termica prodotta - ANTE	[kWh/a]	
	Energia termica prodotta - POST	[kWh/a]	
	Potenza elettrica autoproducibile - ANTE	KW	
	Potenza elettrica autoproducibile - POST	KW	
	Potenza elettrica complessiva nominale installata - ANTE	KW	
	Potenza elettrica complessiva nominale installata - POST	KW	
	Potenza termica complessiva nominale installata - ANTE	KW	
	Potenza termica complessiva nominale installata - POST	KW	

## ALLEGATI

Elenco allegati da uplodare:

- Fotocopia della marca da bollo\*
- Lettera attestante l'avvenuta delibera bancaria\*
- Preventivi attestanti almeno il 70% dell'investimento\*
- Relazione tecnico economica dell'intervento\*
- Dati tecnici per premialità ambientale
- Dichiarazioni ai fini della normativa antimafia
- Delega del soggetto delegante<sup>5</sup>\*
- Documento di stima del rischio del processo produttivo pre e post intervento

FACSIMILE

---

<sup>5</sup> Da allegare obbligatoriamente se la domanda è compilata dal soggetto delegato

**IL SOTTOSCRITTO INOLTRE DICHIARA:**

1. di essere a conoscenza dei contenuti del bando e della normativa di riferimento e di accettarli incondizionatamente e integralmente, unitamente ad usi, norme e condizioni in vigore.

2. che per la realizzazione dell'intervento:

- sono stati acquisiti i necessari provvedimenti autorizzatori
- sono stati richiesti i necessari provvedimenti autorizzatori
- non sono previste autorizzazioni

3. che gli investimenti oggetto della presente richiesta di agevolazione sono da realizzarsi ex novo e non sono state già intraprese attività finalizzate alla loro realizzazione;

4. che per le medesime spese proposte a finanziamento nell'ambito della presente domanda, il richiedente - direttamente o tramite società da essa controllate o ad essa collegate - non ha presentato altre domande di agevolazione, oppure ha presentato domanda per poter accedere alle agevolazioni che di seguito elenca:

**Accesso agevolazioni**

Descrizione
...
....

5. che l'impresa è in attività, non è stata deliberata la liquidazione volontaria dell'impresa e che l'impresa non è soggetta ad alcuna procedura concorsuale, salvo quanto eventualmente previsto al paragrafo 2.1 del Bando;

6. che l'impresa ha prospettive di sviluppo e continuità aziendale;

7. che l'impresa non rientra nella definizione di "impresa in difficoltà" così come prevista all'art. 2 punto 18) del Regolamento (UE) 651/2014;

8. che il progetto, oggetto della presente domanda di agevolazione, non include attività che facevano parte di un'operazione che è stata o dovrebbe essere stata oggetto di una procedura di recupero, a seguito della rilocalizzazione di una attività produttiva al di fuori dell'area interessata dal programma;

9. che i dati e le notizie forniti con la presente domanda ed i relativi allegati sono veritieri e aggiornati, che non sono state omesse passività, pesi o vincoli esistenti sulle attività.

10. l'insussistenza della sanzione amministrativa prevista all' art. 9, c. 2 lett. d) d.lgs. 231/2001 consistente nell'esclusione da agevolazioni, finanziamenti, contributi o sussidi e l'eventuale revoca di quelli già concessi;

11. che ai fini della presentazione della domanda di agevolazione è stata destinata la marca da bollo, di cui copia in allegato, e che la suddetta non è stata e non sarà utilizzata per qualsiasi altro adempimento (ai sensi dell'art. 3 del decreto ministeriale 10/11/2011);

12. di essere a conoscenza delle cause di revoca di cui all'Allegato 5 paragrafo 6.1 del Bando e, inoltre, che in caso di mancato rispetto di uno qualsiasi degli impegni sotto indicati, potrà essere immediatamente revocata totalmente o parzialmente l'agevolazione erogata, con obbligo di restituire quanto in tale momento risulterà dovuto per capitale, interessi, spese ed ogni altro accessorio;

13. di essere a conoscenza che Finpiemonte S.p.A. non intrattiene alcun rapporto particolare di collaborazione con società o liberi professionisti che svolgano l'attività di consulenza o assistenza nella presentazione della presente domanda; le eventuali deleghe a professionisti, consulenti o società terze nella presentazione della domanda costituiscono unicamente autorizzazione a intrattenere contatti con Finpiemonte S.p.A. in nome e nell'interesse del sottoscritto senza alcuna agevolazione e/o privilegio;

14. che il richiedente è iscritto nell'elenco delle imprese con rating di legalità (di cui all'articolo 8 del regolamento dell'Autorità), ai sensi e per gli effetti dell'articolo 46, comma 1, lettera i) del decreto del Presidente della Repubblica 28 dicembre 2000, n. 445<sup>6</sup>;

15. di conoscere gli obblighi di bilancio prescritti dall'art.1, commi 125 e 127 della Legge 124 del 4 agosto 2017. L'impresa dichiara altresì di conoscere che l'inosservanza di tale obbligo comporta ex lege la restituzione delle somme ai soggetti eroganti Finpiemonte/Regione Piemonte;

16. che, qualora sia stato richiesto l'aiuto ai sensi dell'art. 14, l'impresa richiedente non ha effettuato una delocalizzazione verso lo stabilimento in cui deve svolgersi l'intervento iniziale per il quale è richiesto l'aiuto nei due anni precedenti la domanda di aiuto e si impegna a non farlo nei cinque anni successivi al completamento dell'investimento iniziale per il quale è richiesto l'aiuto.

17. Che le attività oggetto della presente domanda sono svolte nel rispetto del d.lgs. 09/04/2008 n. 81 in materia di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro.

## **Impegni**

Si impegna altresì a:

1. comunicare tempestivamente all'Amministrazione concedente ogni variazione delle informazioni contenute nel presente documento sia essa tecnica, economica o anagrafica;
2. concludere il progetto e presentare la rendicontazione nei tempi e nei modi previsti dal Bando, pena l'inammissibilità delle relative spese e/o di revoca dell'agevolazione concessa;
3. assicurare il rispetto degli obblighi in materia di informazione e comunicazione previsti dal Bando, nonché di trasmissione dei risultati;
4. garantire un sistema di contabilità separata e una codificazione contabile adeguata per tutte le transazioni relative all'operazione;
5. procedere all'archiviazione e al mantenimento di tutta la documentazione relativa al progetto nel rispetto di quanto previsto al par. 6 del Bando;

---

<sup>6</sup> Visualizzato solo se è stata selezionata la Premialità relativa

6. consentire i controlli da parte degli enti competenti;
7. consentire il libero accesso presso la propria sede, ogni singolo edificio oggetto del progetto e relativo cantiere, al personale della Regione Piemonte/Finpiemonte S.p.A. o a soggetti dalle stesse delegati, al fine di consentire eventuali ispezioni e controlli, l'attività di raccolta dati e il monitoraggio dell'iniziativa;
8. fornire le informazioni necessarie per il monitoraggio finanziario, fisico e procedurale periodico e per la sorveglianza delle iniziative finanziate, compresa la relazione tecnico-economica sullo stato di avanzamento del progetto;
9. collaborare alle verifiche che la Regione Piemonte avvierà in merito ai progetti realizzati a testimonianza dei risultati raggiunti in stretta relazione con il sostegno pubblico alle iniziative; a tale fine verranno predisposte rilevazioni ad hoc nelle fasi ex ante, in itinere e ex post su indicatori che saranno individuati nel corso della realizzazione della misura attraverso il supporto di esperti;
11. A far ottenere alla propria impresa un codice ATECO ammissibile, entro la data di conclusione del progetto, qualora quello indicato in domanda non rientri tra quelli ammissibili da bando.
12. assicurare il rispetto della normativa nazionale vigente in tema di conflitto di interessi, anticorruzione, trasparenza, controlli interni;
13. garantire il rispetto delle politiche delle pari opportunità e non discriminazione;
14. iscrivere, ai sensi degli obblighi di bilancio prescritti dall'art.1, commi 125 e 127 della Legge 124 del 4 agosto 2017, a decorrere dal 2018 l'importo delle sovvenzioni, contributi e comunque vantaggi economici ricevuti in esito alla presente domanda, per un importo superiore ad euro 10.000, nella nota integrativa del bilancio di esercizio e nella nota integrativa dell'eventuale bilancio consolidato.
15. produrre ogni ulteriore documentazione, anche sotto forma di autocertificazione, che Regione Piemonte e/o Finpiemonte S.p.A. riterrà utile richiedere ai fini dell'iter istruttorio;
16. comunicare tempestivamente a Finpiemonte S.p.A. l'eventuale ottenimento di altre forme di incentivazione cumulabili con il presente disciplinare al fine di una eventuale rideterminazione dell'agevolazione;
17. attivare una sede operativa in Piemonte entro l'erogazione dell'agevolazione e darne immediata comunicazione all'Amministrazione erogatrice<sup>7</sup>;
18. a comunicare a Finpiemonte S.p.A. l'eventuale revoca o sospensione del rating che fosse disposta nei propri confronti nel periodo intercorrente tra la data di richiesta del finanziamento e le date di concessione e di erogazione dell'agevolazione<sup>8</sup>.

---

<sup>7</sup> Visualizzato solo se nella sezione solo "sedi" è stato flaggato che non hanno l'unità ancora attiva

<sup>8</sup> visualizzato solo se è stata selezionata la Premialità relativa



- Il sottoscritto dichiara di avere preso visione dell'informativa resa ai sensi dell'art. 13 del Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati (RGPD 679/2016) e pubblicata sul sito [www.finpiemonte.it](http://www.finpiemonte.it), relativa al trattamento dei dati personali forniti con la presente richiesta. Il sottoscritto dichiara altresì di essere consapevole che tali dati saranno utilizzati per gestire la richiesta medesima e per dare esecuzione al contratto nonché per indagini statistiche, anche mediante l'ausilio di mezzi elettronici o automatizzati, nel rispetto della sicurezza e riservatezza necessarie.
- Il sottoscritto dichiara di aver preso visione delle regole di compilazione della domanda.
- Il sottoscritto dichiara di aver preso visione di tutti i punti indicati in questa pagina, nelle sezioni "Dichiarazioni" e "Impegni", ex artt. 1341 e 1342 del Codice Civile.

FACSIMILE